

## **Dodatok č. 2**

### **k Nájomnej zmluve č. NZ/P-632**

uzatvorenej medzi:

#### **Čl. I.**

##### **Zmluvné strany**

- 1.   Názov:**                   **Obec Príbelce**  
Adresa:                   Príbelce 234, 991 25  
Zastúpné:               Ing. Tibor Čierny – starosta obce  
IČO:                       319520  
DIČ:                       2021243224  
Bytom:                   234, 991 25 Príbelce  
Bankové spojenie:  
Číslo účtu:               SK12 5600 0000 0014 0754 0003

„ďalej len prenajímateľ“

- 2.   Názov:**                   **AGRODRUŽSTVO Príbelce**  
Adresa:                   991 24 Dolné Plachtince 226  
zastúpené:               Milan Parkáni – predseda predstavenstva  
IČO:                       36 031 208  
DIČ:                       2020073264  
IČ DPH:                   SK2020073264  
Bankové spojenie:       SLSP a.s., Veľký Krtíš  
Číslo účtu/IBAN:       SK55 0900 0000 0003 9026 1344  
Zapísané v Obchodnom registri OS Banská Bystrica, oddiel: Dr, vložka č. 267/S

„ďalej len nájomca“

#### **Čl. II.**

Predmetom tohto dodatku je zmena nájomnej zmluvy v **článku IV., bod 1. Cena nájmu a spôsob platenia**, ktorý bude znieť:

#### **IV.**

##### **Cena nájmu a spôsob platenia:**

1. Nájomca sa zaväzuje za 1 ha prenajatej poľnohospodárskej pôdy za účelom poľnohospodárskej prvovýroby zaplatiť prenajímateľovi ročné nájomné nasledovne:  
v katastrálnom území Dolné Príbelce: TTP – 45 €/ha, orná a ostatná pôda 85 €/ha  
v katastrálnom území Horné Príbelce: TTP – 45 €/ha, orná a ostatná pôda 85 €/ha.  
Za výkon práva poľovníctva v súlade s ustanovením § 7 ods. 3 zákona č. 504/2003 Z.z. zaplatí prenajímateľovi ročné nájomné vo výške 5 € za 1 ha poľnohospodárskej pôdy.

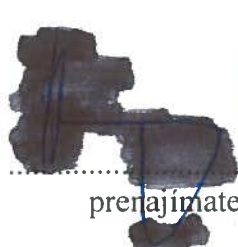
### Čl. III

1. Zmluvné strany sa dohodli, že ostatné ustanovenia nájomnej zmluvy zostávajú nezmenené.

### Čl. IV.

1. Tento dodatok sa stáva neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy.
2. Tento dodatok je vyhotovený v dvoch rovnopisoch, pričom každá zo zmluvných strán obdrží po jednom rovnopise.
3. Tento dodatok nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpísania zmluvnými stranami.
4. Zmluvné strany si dodatok prečítali, oboznámili sa s jeho obsahom, porozumeli jeho obsahu a prehlasujú, že dodatok je prejavom ich slobodnej, vážnej a ničím neobmedzenej vôle, na znak čoho ho podpisujú.

V Dolných Plachtinciach, dňa: 01.01.2022

 prerajímateľ



 nájomca

Vaše osobné údaje v rozsahu: meno, priezvisko, adresa bydliska, dátum narodenia, číslo bankového účtu, spracúvame na účely evidencie vlastníkov pôdy, realizácie a plnenia zmluvy len po dobu určitú a to do splnenia účelu spracúvania osobných údajov. Prevádzkovateľ archívuje Vaše osobné údaje po dobu určenú zákonom.

**Príloha k nájomnej zmluve č.NZ/P-632**  
**v zmysle dodatku č. NZ/P-632/2**

**1.1.2022**

**Vlastník: Obec Príbelce, 234, Príbelce 991 25**

**IČO: 319520**

**Katastrálne územie DOLNÉ PRÍBELCE**

| Typ | CPU | Číslo<br>parcely | Kult. | Prisl. | LV   | Výmera<br>parcely (m2) | Užívaná vým.<br>parcely (m2) | Podiel<br>vlastníka | Užívaná výmera<br>podielu (m2) | Nájom na ha<br>€ | Nájom<br>€ |
|-----|-----|------------------|-------|--------|------|------------------------|------------------------------|---------------------|--------------------------------|------------------|------------|
| E   | 0   | 256              | 2     | E      | 1111 | 31 453                 | 22 979,0                     | 1/1                 | 22 979,0                       | 90,000           | 206,811    |
| E   | 3   | 573/10           | 2     | E      | 1111 | 724                    | 505,0                        | 1/1                 | 505,0                          | 90,000           | 4,545      |
| E   | 3   | 649/60           | 2     | E      | 1111 | 217                    | 217,0                        | 1/1                 | 217,0                          | 90,000           | 1,953      |
| E   | 3   | 650/9            | 2     | E      | 1111 | 1 401                  | 1 401,0                      | 1/1                 | 1 401,0                        | 90,000           | 12,609     |
| E   | 0   | 725              | 7     | E      | 1111 | 6 982                  | 5 861,0                      | 1/1                 | 5 861,0                        | 50,000           | 29,305     |
| E   | 0   | 785              | 7     | E      | 1111 | 956                    | 956,0                        | 1/1                 | 956,0                          | 50,000           | 4,780      |
| E   | 0   | 786              | 7     | E      | 1111 | 1 491                  | 1 491,0                      | 1/1                 | 1 491,0                        | 50,000           | 7,455      |
| E   | 0   | 787              | 14    | E      | 1111 | 2 158                  | 2 158,0                      | 1/1                 | 2 158,0                        | 50,000           | 10,790     |
| E   | 0   | 961              | 7     | E      | 1111 | 241                    | 227,0                        | 1/1                 | 227,0                          | 50,000           | 1,135      |
| E   | 0   | 963              | 7     | E      | 1111 | 1 457                  | 1 439,0                      | 1/1                 | 1 439,0                        | 50,000           | 7,195      |
| E   | 0   | 1035             | 2     | E      | 1111 | 936                    | 574,0                        | 1/1                 | 574,0                          | 90,000           | 5,166      |
| E   | 0   | 1082             | 2     | E      | 1111 | 42 272                 | 41 061,0                     | 1/1                 | 41 061,0                       | 90,000           | 369,549    |
| E   | 0   | 1113/2           | 2     | E      | 1111 | 2 604                  | 270,0                        | 1/1                 | 270,0                          | 90,000           | 2,430      |
| E   | 0   | 1224/1           | 2     | E      | 1111 | 81                     | 81,0                         | 1/1                 | 81,0                           | 90,000           | 0,729      |
| E   | 0   | 2021/1           | 7     | E      | 1111 | 1 742                  | 1 457,0                      | 1/1                 | 1 457,0                        | 50,000           | 7,285      |
| E   | 0   | 2108             | 7     | E      | 1111 | 18 714                 | 14 058,0                     | 1/1                 | 14 058,0                       | 50,000           | 70,290     |
| E   | 0   | 2135             | 7     | E      | 1111 | 1 805                  | 445,0                        | 1/1                 | 445,0                          | 50,000           | 2,225      |
| E   | 0   | 2146             | 2     | E      | 1111 | 7 816                  | 7 205,0                      | 1/1                 | 7 205,0                        | 90,000           | 64,845     |
| E   | 0   | 2147             | 2     | E      | 1111 | 11 646                 | 9 412,0                      | 1/1                 | 9 412,0                        | 90,000           | 84,708     |
|     |     |                  |       |        |      | 134 696                | 111 797                      |                     | 111 797                        |                  | 893,81 €   |

**spolu za kú: DOLNÉ PRÍBELCE**

**Katastrálne územie HORNÉ PRÍBELCE**

| Typ | CPU | Číslo<br>parcely | Kult. | Prisl. | LV  | Výmera<br>parcely (m2) | Užívaná vým.<br>parcely (m2) | Podiel<br>vlastníka | Užívaná výmera<br>podielu (m2) | Nájom na ha<br>€ | Nájom<br>€ |
|-----|-----|------------------|-------|--------|-----|------------------------|------------------------------|---------------------|--------------------------------|------------------|------------|
| E   | 0   | 298              | 7     | E      | 502 | 5 172                  | 5 172,0                      | 2/ 5                | 2 068,8                        | 50,000           | 10,345     |
| E   | 0   | 328              | 2     | I      | 235 | 2 833                  | 2 182,0                      | 25/ 56              | 974,1                          | 90,000           | 8,766      |
| E   | 0   | 568/11           | 2     | E      | 152 | 2 728                  | 2 728,0                      | 1/ 1                | 2 728,0                        | 90,000           | 24,552     |
| E   | 0   | 573/10           | 2     | E      | 152 | 4 732                  | 4 424,0                      | 1/ 1                | 4 424,0                        | 90,000           | 39,816     |
| E   | 0   | 643              | 2     | E      | 680 | 8 234                  | 5 846,0                      | 1/ 1                | 5 846,0                        | 90,000           | 52,614     |
| E   | 0   | 649/60           | 2     | E      | 152 | 1 646                  | 1 646,0                      | 1/ 1                | 1 646,0                        | 90,000           | 14,814     |
| E   | 0   | 649/74           | 2     | E      | 152 | 6 181                  | 4 149,0                      | 1/ 1                | 4 149,0                        | 90,000           | 37,341     |
| E   | 0   | 649/76           | 2     | E      | 152 | 364                    | 364,0                        | 1/ 1                | 364,0                          | 90,000           | 3,276      |
| E   | 0   | 649/84           | 7     | E      | 152 | 624                    | 540,0                        | 1/ 1                | 540,0                          | 50,000           | 2,700      |
| E   | 0   | 650/9            | 2     | E      | 152 | 6 023                  | 5 815,0                      | 1/ 1                | 5 815,0                        | 90,000           | 52,335     |
| E   | 0   | 652/26           | 7     | E      | 152 | 280                    | 280,0                        | 1/ 1                | 280,0                          | 50,000           | 1,400      |

|   |   |         |   |   |     |        |          |     |          |        |        |
|---|---|---------|---|---|-----|--------|----------|-----|----------|--------|--------|
| E | 0 | 652/38  | 7 | E | 152 | 720    | 700,0    | 1/1 | 700,0    | 50,000 | 3,500  |
| E | 0 | 652/50  | 7 | E | 152 | 280    | 280,0    | 1/1 | 280,0    | 50,000 | 1,400  |
| E | 0 | 652/119 | 2 | E | 152 | 1 560  | 680,0    | 1/1 | 680,0    | 90,000 | 6,120  |
| E | 0 | 671/19  | 2 | E | 152 | 10 201 | 10 197,0 | 1/1 | 10 197,0 | 90,000 | 91,773 |
| E | 0 | 679/7   | 7 | E | 152 | 2 414  | 2 414,0  | 1/1 | 2 414,0  | 50,000 | 12,070 |
| E | 1 | 1082    | 2 | E | 680 | 3 943  | 3 932,0  | 1/1 | 3 932,0  | 90,000 | 35,388 |
| E | 0 | 1221    | 2 | I | 152 | 2 592  | 241,0    | 1/1 | 241,0    | 90,000 | 2,169  |

60 527

51 590

47 279

400,38 €

spolu za kú: HORNÉ PRÍBELCE

### Sumárne údaje

| Kultúra                | Výmera podielu (m2) | Suma nájmu (€)  |
|------------------------|---------------------|-----------------|
| 2 Orná pôda            | 124 701,10          | 1 122,309       |
| 7 Trvalý trávny porast | 32 216,80           | 161,085         |
| 14 Ostatná plocha      | 2 158,00            | 10,790          |
| <b>Spolu</b>           | <b>159 075,90</b>   | <b>1 294,18</b> |

